

## **LIÇÃO Nº 8 – DESPEDIDA EM ÉFESO: ENTRE LÁGRIMAS E ALERTAS**

Subsídio sendo elaborado por  
Inacio de Carvalho Neto,  
atualizado constantemente até 22/08/2026.  
E-mail do autor: [inacioneto@inaciocarvalho.com.br](mailto:inacioneto@inaciocarvalho.com.br)

### **Texto Áureo:**

#### **Atos 20.28**

**Olhai, pois, por vós, e por todo o rebanho sobre que o Espírito Santo vos constituiu bispos, para apascentardes a igreja de Deus, que ele resgatou com seu próprio sangue.**

- Como um fiel “superintendente geral” da igreja dos gentios, Paulo exortou os anciãos de Éfeso: “Olhai, pois, por vós e por todo o rebanho sobre o qual o Espírito Santo vos constituiu bispos” (28). A ordem aqui é importante. Ninguém pode ministrar adequadamente aos outros se a sua própria alma não tiver sido abençoada com a presença de Deus. A primeira responsabilidade desse alguém é cuidar da sua condição espiritual. Se não fizer isto, e desse modo perder a sua alma, não adiantará tentar apascentar aqueles que Deus confiou aos seus cuidados.

- Bispos corresponde a *episkopos* (de onde vem a palavra “episcopal”). Em outras passagens do Novo Testamento (Fp 1.1; 1 Tm 3.2; Tt 1.7; 1 Pe 2.25), ela também foi traduzida como “bispo”. Significa, literalmente, “aquele que toma conta” e “superintendente”, ou “guardião”. O fato de esses homens serem chamados de “anciãos” (*presbyteroi*) em 17 implica que presbíteros e bispos representavam a mesma função na Igreja Apostólica. A responsabilidade destes líderes era apascentar — lit., “pastorear” — a igreja de Deus. Alguns manuscritos gregos dizem “a igreja do Senhor” (cf. ASV). Aqueles que sentem que a tradução “igreja de Deus” é autêntica (cf. Westcott e Hort, Nestle) acreditam que a mudança para a outra tradução foi feita por causa da implicação de que foi o sangue de Deus que comprou a igreja. Certamente, esta é a impressão que se tem ao ler a versão KJV — “a igreja de Deus, que ele resgatou com seu próprio sangue”. Bruce, usando a sugestão de Lake e Cadbury, traduz a última frase como, “através do sangue de seu Único [Filho]”. A palavra grega para resgatou significa essencialmente “adquiriu para si mesmo”.

### **Texto da Leitura Bíblica em classe:**

#### **Atos 20.17-25,36-38**

**17 E de Mileto mandou a Éfeso, a chamar os anciãos da igreja.**

- Por mais que Paulo desejasse visitar Éfeso novamente, ele preferiu uma rota mais segura e parou em Mileto. É provável que, em Trôade, ele tenha escolhido um navio que parasse em Mileto, e não em Éfeso, um navio mais veloz que pudesse levá-lo mais rapidamente à Palestina.

- Uma Advertência Solene (20.17-35). De Mileto, Paulo mandou a Éfeso, aproximadamente a 50 quilômetros de distância — chamar (17) — um verbo composto que quer dizer “chamar de um lugar para outro” — os anciãos — *presbyterous* — da igreja. Ele tinha uma importante mensagem

para lhes entregar, mas sabia que não tinha tempo para visitar toda a igreja. Como um dia de viagem correspondia normalmente a 32 quilômetros, provavelmente levaria três dias para enviar um mensageiro e trazer os anciãos efésios a Mileto.

- Quando chegaram, Paulo abriu seu coração para eles em sua única mensagem registrada aos líderes da igreja, embora existam muitas semelhantes nas epístolas que ele escreveu às igrejas que fundara. Parece que Éfeso havia se tornado o mais importante centro da igreja na última terça parte do primeiro século, suplantando Jerusalém e Antioquia. Paulo, reconhecendo rapidamente a importância estratégica dessa cidade líder da Ásia Menor, ficou preocupado em providenciar para que os anciãos da igreja fossem orientados a preservar uma elevada pureza de doutrina e conduta. O fato de essa política ter dado um resultado positivo ficou comprovado pela posição que Éfeso ocupou nos tempos que se seguiram. O Dr. Cell, da Boston University School of Theology, costumava dizer que, no segundo século, tudo que fosse determinado por Roma e pelas igrejas da Ásia Menor era considerado como da mais alta autoridade pela igreja em geral. A mensagem transmitida pelo apóstolo, mais o ministério de Timóteo (1 Tm 1.3), e também o do apóstolo João depois do ano 70 d.C. ajudaram a tornar Éfeso o baluarte da fé (cf. Ap 2.2).

**18 E, logo que chegaram junto dele, disse-lhes: Vós bem sabeis, desde o primeiro dia em que entrei na Ásia, como em todo esse tempo me portei no meio de vós,**

- Paulo lembrou aos anciãos efésios como, desde o primeiro dia da sua chegada (18) — desde que “colocou os pés” (ASY) — na Ásia (Éfeso), ele se portara entre eles durante todo aquele tempo. O apóstolo não era um cristão apenas “dos bons tempos”, nem um pregador mercenário. Ele tinha estado no meio deles sempre que precisaram de seu ministério pastoral. Esse é o teste de um bom pastor.

**19 Servindo ao Senhor com toda a humildade, e com muitas lágrimas e tentações, que pelas ciladas dos judeus me sobrevieram;**

- Em tudo isto, ele estava constantemente (tempo presente) servindo ao Senhor (19). Aquele que serve às reais necessidades do povo serve melhor ao seu Senhor (cf. Mt 25.34-40). O verbo *douleuo* significa literalmente “ser um escravo, estar sujeito a servir”. Paulo era o *doulos*, “servo” de Jesus Cristo, como se intitulou no início de Romanos (1.1). Ele estava servindo ao Senhor com toda a humildade — lit., com “humildade de espírito”, palavra favorita das epístolas de Paulo, embora os romanos desprezassem essa atitude.

- Ele também servia com muitas lágrimas — tinha bom coração (cf. 1 Ts 2.7-8). Tinha sofrido tentações — ou “provações” (NASB) — que lhe sobrevieram pelas ciladas — “intrigas” — dos judeus. Eles ainda estavam ameaçando o seu caminho, como tinham feito na Galácia em sua primeira viagem, e em Tessalônica e Bereia na segunda.

**20 Como nada, que útil seja, deixei de vos anunciar, e ensinar publicamente e pelas casas,**

- Paulo então continuou a descrever o seu ministério em Éfeso (20-21). Nada, que útil seja, deixei de vos anunciar (20). Lumby fala sobre o verbo aqui: “Hypostello é aplicado à conclusão de alguma coisa para conservá-la fora da vista ou escondê-la cuidadosamente... portanto, ele tem o sentido metafórico de ‘colocar uma capa’ naquilo que deve ser declarado”. Paulo não temperou a sua pregação para agradar ao gosto das pessoas, mas lhes deu o que precisavam. Este é um teste de um bom pregador.

- Paulo havia anunciado e ensinado em Éfeso tanto publicamente como pelas casas. Ele não considerava que havia se isentado de suas responsabilidades quando pregava do púlpito. Isto precisava ser complementado pelo ensino nas casas.

**21 Testificando, tanto a judeus como a gregos, o arrependimento para com Deus, e a fé em nosso Senhor Jesus Cristo.**

- Ele tinha estado ocupado testificando (21, um composto de intensidade que significa “anunciando solenemente”) tanto aos judeus como aos gregos (ele não havia negligenciado nenhum grupo) a conversão a Deus e a fé em nosso Senhor Jesus Cristo. Esta é a combinação evangélica. Temos pecado contra Deus, portanto, nossa atitude em relação a Ele deve ser de arrependimento. Mas só poderemos ser salvos se o arrependimento estiver associado à fé em nosso Senhor Jesus Cristo — aceitando a sua morte redentora em nosso benefício.

**22 E agora, eis que, ligado eu pelo espírito, vou para Jerusalém, não sabendo o que lá me há de acontecer,**

- Em seguida, Paulo descreve as condições sob as quais estava fazendo essa viagem (22-24). Ele estava indo a Jerusalém ligado... pelo espírito (22). Será que isto significa o espírito humano (KJV) ou o Espírito Santo (RSV)? Como o artifício moderno de usar letras maiúsculas para indicar a Divindade não era usado na língua grega, a questão fica em aberto e deve ser resolvida em harmonia com o contexto. Os bons estudiosos igualmente argumentam a favor dos dois lados. Pelo espírito pode, com igual precisão, ser traduzido como “em Espírito”. Provavelmente, a única solução satisfatória seria aceitar as duas ideias. Paulo sentiu-se ligado pelo espírito através da compulsão do Espírito Santo.

**23 Senão o que o Espírito Santo de cidade em cidade me revela, dizendo que me esperam prisões e tribulações.**

- Ele estava preocupado com o que iria lhe acontecer em Jerusalém, porque o Espírito Santo havia revelado (23) — “testificado solenemente” (cap. 21) — de cidade em cidade — provavelmente Corinto, Filipos e Trôade — dizendo que prisões e tribulações — um termo mais geral, que foi traduzido em algumas versões como “tribulações” — me esperam — ou melhor, “me aguardam”.

**24 Mas de nada faço questão, nem tenho a minha vida por preciosa, contanto que cumpra com alegria a minha carreira, e o ministério que recebi do Senhor Jesus, para dar testemunho do evangelho da graça de Deus.**

- O texto grego do versículo 24 varia consideravelmente nos diferentes manuscritos. Talvez a melhor tradução seja encontrada na versão NASB: “Mas em nada tenho a minha vida por preciosa, contanto que cumpra a minha carreira e o ministério que recebi do Senhor Jesus, para dar testemunho do evangelho da graça de Deus”. Bruce faz esta adequada observação: “É evidente, comparando este versículo com o próximo, que a pregação desse Evangelho é idêntica à proclamação do Reino”.

**25 E agora, eis que eu sei, que todos vós, por quem passei pregando o reino de Deus, não vereis mais o meu rosto.**

- O apóstolo tinha a forte impressão de que estas pessoas nunca mais veriam o seu rosto (25). De certa forma, isto cria um problema. “As epístolas pastorais implicam, embora não afirmem explicitamente, uma visita posterior a Éfeso (cf. 1 Tm 1.3; 2 Tm 1.15ss.).<sup>302</sup> Também, quase no final da sua primeira prisão em Roma, Paulo insinuou que tinha esperanças de ser libertado e voltar a visitar a província da Ásia. O texto grego da presente passagem poderia ser interpretado como: “Nem todos os seus ouvintes iriam vê-lo novamente”. Mas a forma natural de traduzir seria igual àquela que temos nas versões padrão em inglês. Lumby sabiamente observa: “Seria melhor entender as palavras como a convicção do pensamento do apóstolo naquele momento. Ele estava impressionado com a crença de que nunca mais iria voltar”. O fato de o Espírito Santo ter prevenido que a prisão o aguardava em Jerusalém (cf. 23), teria dado razão suficiente para que ele pensasse dessa maneira.

**36 E, havendo dito isto, pôs-se de joelhos, e orou com todos eles.**

**37 E levantou-se um grande pranto entre todos e, lançando-se ao pescoço de Paulo, o beijavam,**

**38 Entristecendo-se muito, principalmente pela palavra que dissera, que não veriam mais o seu rosto. E acompanharam-no até o navio.**

- Tendo terminado seu discurso de despedida, Paulo pôs-se de joelhos e orou com todos eles (36) — um exemplo adequado para qualquer ocasião de partida. E levantou-se um grande pranto entre todos e, lançando-se ao pescoço de Paulo, o beijavam (37). O verbo beijavam é composto, e significa literalmente: “beijar fervorosamente, com muita afeição”. A frase também está no tempo imperfeito em algumas versões: “continuaram a beijá-lo fervorosamente”. Era difícil deixá-lo partir. Os anciãos de Éfeso se entristeceram muito (38) pelas palavras de Paulo, de que não iriam mais ver o seu rosto. Cheios de cortês bondade, acompanharam-no até ao navio. Esse verbo significa, literalmente, “conduzir” ou “escortar”.

### **Referências bibliográficas:**

- **Bíblia Apologética de Estudo**. 2ª. edição. Editora ICP, 2006.
- CARGAL, Timothy B. **Comentário bíblico pentecostal – Novo Testamento**. 4. ed. Rio de Janeiro: CPAD, 2009, v. 2.
- CHAMPLIN, Russell Norman, Ph.D. **O Novo Testamento interpretado versículo por versículo**. 2. ed. Editora Hagnos, v. 4, 2001.
- DAKE, Finis Jennings. **Bíblia de Estudo Dake**. Editoras CPAD e Atos, 2009.
- DEVER, Mark. **A mensagem do Antigo Testamento: uma exposição teológica e homilética**. Tradução Lena ARANHA. CPAD, 2012.
- DILLARD, Raymond B.; LONGMAN III, Tremper. **Introdução ao Antigo Testamento**. Editora Vida Nova, 2005.
- FRANCISCO, Caramuru Afonso. **Despedida em Éfeso: Entre lágrimas e alertas**. Subsídio

publicado no *site* <http://www.portalebd.org.br/>.

- GABY, Wagner. **A Igreja dos Gentios - Da Chamada Missionária à Consolidação do Evangelho Entre os Povos**. Rio de Janeiro: CPAD, 2026.
- \_\_\_\_\_. **Lições Bíblicas: A Igreja dos Gentios - Da Chamada Missionária à Consolidação do Evangelho Entre os Povos**. Rio de Janeiro: CPAD, 2026.
- HENRY, Matthew. **Comentário Bíblico – Novo Testamento**. Rio de Janeiro: CPAD, 2008.
- MOUNCE, William D. **Léxico analítico grego do Novo Testamento**. Editora Vida Nova, 2012.
- NEVES, Natalino das. **Despedida em Éfeso: Entre lágrimas e alertas**. Subsídio em vídeo publicado no *site* <http://www.natalinodasneves.blogspot.com.br>.
- **Novo Testamento trilingue: grego, português e inglês**. Editora Vida Nova.
- OLIVEIRA, Euclides. **Despedida em Éfeso: Entre lágrimas e alertas**. Subsídio em vídeo publicado no *site* <http://www.adlondrina.com.br>
- OLIVEIRA JÚNIOR, Abimael de. **Despedida em Éfeso: Entre lágrimas e alertas**. Subsídio publicado no *site* <http://abimaeljr.wordpress.com.br>
- PFEIFFER, Charles F.; VOS, Howard F.; REA, John. **Dicionário bíblico Wycliffe**. Trad. Degmar Ribas Júnior. 5. ed. Rio de Janeiro: CPAD, 2009.
- STAMPS, Donald C. **Bíblia de Estudo Pentecostal**. Rio de Janeiro: CPAD, 2005.